



ETAT DE FRIBOURG  
STAAT FREIBURG

Amt für Gewerbepolizei GePoA  
Service de la police du commerce SPoCo

Reichengasse 27, PF 1174, 1701 Freiburg

T +41 26 305 14 77, F +41 26 305 14 89  
[www.fr.ch/gepoa](http://www.fr.ch/gepoa)

—

E-Mail: poco@fr.ch

## Gesuch um ein Patent V für den Betrieb einer fahrenden Küche

### Informationen zur fahrenden Küche

Vorschlag für den **Namen der fahrenden Küche**: .....

Wie üben Sie diese Tätigkeit aus?

- 1)  persönlich (Rubrik zur Betreibergesellschaft nicht ausfüllen)
- 1)  über eine Betreibergesellschaft (Informationen zur Gesellschaft + Zusatzdokumente)

### Persönliche Angaben des zukünftigen Betreibers (natürliche Person)

Name des zukünftigen Patentinhabers: .....

Privatadresse: .....

PLZ: ..... Ort: .....

Tel. privat: ..... Handy: .....

Geburtsdatum: .....

Private E-Mail-Adresse: .....

### Angaben zur Betreibergesellschaft (juristische Person)

#### WENN BEREITS GEGRÜNDET

Genauer Name der Betreibergesellschaft: .....

Adresse: .....

PLZ: ..... Ort: .....

Tel. privat: ..... Handy: .....

E-Mail-Adresse Betreibergesellschaft: .....

—

## Beschreibung des Fahrzeugs oder Anhängers (Ausrüstung, Stromquelle usw.)

.....  
.....  
.....  
.....

## Zusätzliche Räumlichkeiten

Verfügen Sie über zusätzliche Lager- oder Produktionsräumlichkeiten? Ja  Nein

Wenn ja, geben Sie bitte folgende Informationen an:

Adresse der Zusatzräumlichkeiten: .....

PLZ: ..... Ort: .....

Verfügen Sie über eine Baubewilligung für die Zusatzräumlichkeiten? Ja  Nein

Haben Sie ein Baubewilligungsgesuch für die Zusatzräumlichkeiten eingereicht? Ja  Nein

## Kulinarisches Angebot

Welche kulinarischen Leistungen werden Sie Ihrer Kundschaft anbieten? (Bitte Karte beifügen)

.....  
.....  
.....  
.....

Werden Sie zusätzlich Traiteur-Dienstleistungen anbieten (Zubereitung und Lieferung von Speisen und Getränken)? Ja  Nein

Geplantes Datum für die Inbetriebnahme der fahrenden Küche: .....

Unterschrift: .....

***Dieses Formular muss mit den unten aufgeführten Dokumenten spätestens 60 Tage vor Aufnahme der Tätigkeit an das Amt retourniert werden.***

### **Beizulegende Unterlagen zur fahrenden Küche:**

1. Schriftliche Einwilligung des Eigentümers des Fahrzeugs oder Anhängers und der zusätzlichen Räumlichkeiten;
2. Kopie der Baubewilligung oder des Gesuchsformulars für die Baubewilligung zur Einrichtung der zusätzlichen Räumlichkeiten;

### **Beizulegende Unterlagen zur Betreiberin / zum Betreiber:**

3. Strafregisterauszug der gesuchstellenden Person; (Sie können den Auszug entweder am Postschalter oder auf der Website [www.strafregister.admin.ch](http://www.strafregister.admin.ch) bestellen)\*;
4. für Gesuchsteller aus Ländern, die nicht der Europäischen Union angehören: eine Aufenthaltsbewilligung;
5. Bestätigung des Friedensgerichts, dass der Gesuchsteller nicht handlungsunfähig ist\*;
6. Wohnsitzbestätigung\*;
7. Erklärung des Betreibungsamtes der Wohnsitzgemeinde(n) der gesuchstellenden Person über die letzten fünf Jahre, worin bestätigt wird, dass gegen sie keine Verlustscheine ausgestellt worden sind\*;
8. Erklärung des Konkursamtes der Wohnsitzgemeinde(n) der gesuchstellenden Person über die letzten fünf Jahre, worin bestätigt wird, dass gegen sie keine Verlustscheine ausgestellt worden sind\*;
9. Lebenslauf;
10. Bescheinigung, die bestätigt, dass die gesuchstellende Person die Teilausbildung für Inhaber/innen des Patents V absolviert oder sich dafür angemeldet hat;

### **Wird die fahrende Küche von einer juristischen Person betrieben, so sind folgende Zusatzunterlagen einzureichen:**

11. Handelsregistereintrag;
12. Anstellungsvertrag der verantwortlichen Geschäftsführerin / des verantwortlichen Geschäftsführers;
13. Aufgabenverteilung zwischen den Gesellschaftern;
14. Erklärung des Betreibungsamtes der Gemeinde(n), in der die juristische Person ihren Sitz hat, über die letzten fünf Jahre, worin bestätigt wird, dass gegen sie keine Verlustscheine ausgestellt worden sind\*;
15. Erklärung des Konkursamtes der Gemeinde(n), in der die juristische Person ihren Sitz hat, über die letzten fünf Jahre, worin bestätigt wird, dass gegen sie keine Verlustscheine ausgestellt worden sind\*.

**\* Diese Unterlagen müssen im Original eingereicht werden und dürfen zu diesem Zeitpunkt nicht mehr als 3 Monate alt sein.**